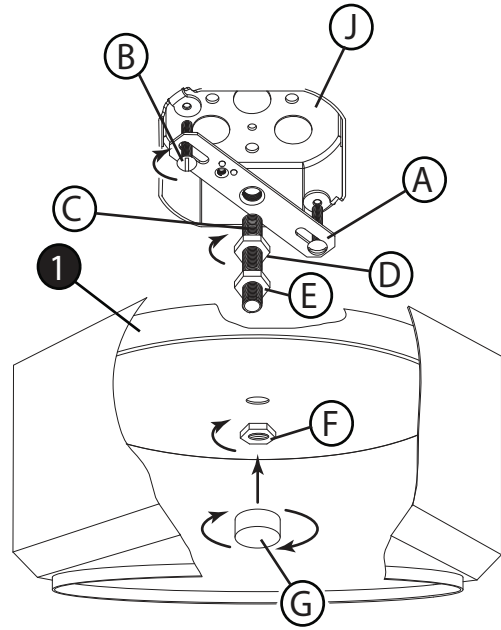


▼ start here

▼ empezar aquí

▼ commencez ici

DRAWING 1 - MOUNTING



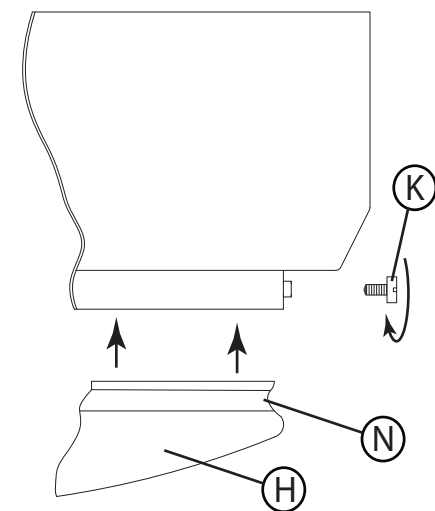
1. Find a clear area in which you can work.
2. Unpack fixture and glass from carton.
3. Carefully review instructions prior to assembly.

1. To begin installation, first install mounting strap (A) to the junction box (J), using screws (B) NOT PROVIDED - see Drawing 1.
2. Now thread, threaded tube (C) into center hole of mounting strap (A) approximately 3/8".
3. NOTE: hex nut (D) can be used to lock center tube in place after adjusting the height. This can be done by slipping fixture canopy (1) over threaded tube and pushing canopy up to the ceiling. Now thread tube into mounting strap until approximately 1/4" of the tube is exposed. Slip canopy off and now adjust hex (E) until it just touch the inside of the canopy.
4. Next make all electrical connections following instruction sheet (IS-18) provided.
5. After all electrical connections are made, tuck wires into junction box, slip center tube (C) through center hole in canopy (1), push canopy against ceiling and thread on hex nut (F) and tighten. Now take decorative knob (G) and thread it onto the end of tube (C). Fixture mounting is complete.
6. NOTE: lamp fixture before installing the glass.
7. To install the glass (H), first thread the decorative side knobs (K) out until glass can be slipped into fixture body. Then tighten knobs until snug. DO NOT use a tool to tightened knobs. Over tightening can cause glass damage. Make sure the threaded studs on the knobs (K) check into neck (N) of glass - see Drawing 2.
8. Assembly and installation are complete and power can now be restored.

SAFETY WARNING: READ WIRING AND GROUNDING INSTRUCTIONS (I.S. 18) AND ANY ADDITIONAL DIRECTIONS. TURN POWER SUPPLY OFF DURING INSTALLATION. IF NEW WIRING IS REQUIRED, CONSULT A QUALIFIED ELECTRICIAN OR LOCAL AUTHORITIES FOR CODE REQUIREMENTS.

Make electrical connections from supply wire to fixture lead wires. Refer to instruction sheet (I.S. 18) and follow all instructions to make all necessary wiring connections. Then refer back to this sheet to complete installation of this fixture.

DRAWING 2 - GLASS INSTALLATION



1. Encontrar un área clara en la que se puede trabajar.
2. Desembale xtura fi y el vidrio de la caja.
3. Revise cuidadosamente las instrucciones antes del montaje.

1. Para comenzar la instalación, primero instale la correa de montaje (A) en la caja de conexiones (J), usando los tornillos (B) NO SUMINISTRADOS - vea el Dibujo 1.
2. Ahora enrosque el tubo roscado (C) en el orificio central de la correa de montaje (A) aproximadamente 3/8 ".
3. NOTA: la tuerca hexagonal (D) se puede usar para bloquear el tubo central en su lugar después de ajustando la altura. Esto se puede hacer deslizando la cubierta del accesorio (1) sobre el tubo roscado y empujando la cubierta hacia el techo. Ahora enrosque el tubo en la correa de montaje hasta que quede expuesto aproximadamente 1/4 "del tubo. Deslice el dosel hacia afuera y ahora ajuste el hexágono (E) hasta que toque el interior del dosel.
4. Luego haga todas las conexiones eléctricas siguiendo la hoja de instrucciones (IS-18) provista.
5. Después de realizar todas las conexiones eléctricas, meta los cables en la caja de conexiones, deslice el tubo central (C) a través del orificio central en la cubierta (1), empuje la cubierta contra el techo y enrosque la tuerca hexagonal (F) y apriete. Ahora tome la perilla decorativa (G) y enrósquela en el extremo del tubo (C). El montaje del accesorio está completo.
6. NOTA: luminaria de la lámpara antes de instalar el vidrio.
7. Para instalar el vidrio (H), primero enrosque las perillas laterales decorativas (K) hasta que el vidrio pueda deslizarse dentro del cuerpo de la luminaria. Luego apriete las perillas hasta que estén ajustadas. NO use una herramienta para apretar las perillas. Un apriete excesivo puede dañar el vidrio. Asegúrese de que los pernos roscados en las perillas (K) se comprueben en el cuello (N) de vidrio; vea el Dibujo 2.
8. El montaje e instalación de la luminaria se ha completado y ahora se puede restaurar la energía.

ADVERTENCIA DE SEGURIDAD: CABLEADO DE LEER Y INSTRUCCIONES DE CONEXIÓN A TIERRA (SI 18), E INSTRUCCIONES ADICIONALES. VUELTA DE ALIMENTACIÓN DURANTE LA INSTALACIÓN. SI SE REQUIERE UN NUEVO CABLEADO, CONSULTE A UN ELECTRICISTA O AUTORIDADES LOCALES PARA REQUISITOS DEL CÓDIGO.

Haga las conexiones eléctricas del cable para suministrar cables conductores de luz. Consulte la hoja de instrucciones (IS 18) y siga todas las instrucciones para hacer todas las conexiones necesarias. Luego vuelva a esta hoja para completar la instalación de este accesorio.

1. Trouvez un endroit clair dans lequel vous pouvez travailler.
2. Déballez fi xtura et de verre du carton.
3. Examinez attentivement les instructions avant l'assemblage.

1. Pour commencer l'installation, installez d'abord la bride de fixation (A) sur la boîte de jonction (J) à l'aide des vis (B) NON FOURNIES - voir le dessin 1.
2. Maintenant, vissez le tube fileté (C) dans le trou central de la sangle de montage (A) à environ 3/8 ".
3. REMARQUE: L'écrou hexagonal (D) peut être utilisé pour verrouiller le tube central en place après ajuster la hauteur. Cela peut être fait en glissant le couvert (1) sur le tube fileté et en le poussant jusqu'au plafond. Maintenant, vissez le tube dans la sangle de montage jusqu'à ce que 1/4 "du tube soit exposé. Retirez le baldaquin et ajustez maintenant l'hex (E) jusqu'à ce qu'il touche juste l'intérieur du baldaquin.
4. Ensuite, effectuez toutes les connexions électriques en suivant la fiche d'instructions (IS-18) fournie.
5. Une fois tous les raccordements électriques faits, rentrez les fils dans la boîte de jonction, glissez le tube central (C) dans le trou central du capot (1), poussez le capot contre le plafond et vissez l'écrou hexagonal (F), puis serrez à fond. Maintenant, prenez le bouton décoratif (G) et vissez-le à l'extrémité du tube (C). Le montage est terminé.
6. REMARQUE: luminaire avant d'installer le verre.
7. Pour installer le verre (H), commencez par enfilez les boutons latéraux décoratifs (K) jusqu'à ce que le verre puisse être glissé dans le corps du luminaire. Serrez ensuite les boutons jusqu'à ce qu'ils soient bien ajustés. NE PAS utiliser d'outil pour serrer les boutons. Un serrage excessif peut endommager le verre. Assurez-vous que les goujons filetés des boutons (K) s'insèrent bien dans le goulot (N) du verre - voir dessin 2.
8. Montage et installation du luminaire est complet et la puissance peuvent maintenant être restaurés.

AVERTISSEMENT DE SÉCURITÉ: CÂBLAGE LIRE ET MISE A LA TERRE (IS 18) ET TOUTE AUTRE INSTRUCTION. COUPER L'ALIMENTATION PENDANT L'INSTALLATION. SI DE NOUVELLES CÂBLAGE NE EST NÉCESSAIRE, CONSULTER UN ÉLECTRICIEN QUALIFIÉ OU LES AUTORITÉS LOCALES LES EXIGENCES DES CODES.

Faire les raccordements électriques des fils fils conducteurs d'alimentation du luminaire. Reportez-vous à la fiche d'instruction (IS 18) et suivez toutes les instructions de faire tous les raccordements nécessaires. Puis revenez consulter cette fiche pour terminer l'installation de este luminaire.

I.S. 18 wiring grounding instructions

SAFETY WARNING: READ WIRING AND GROUNDING INSTRUCTIONS (IS 18) AND ANY ADDITIONAL DIRECTIONS. TURN POWER SUPPLY OFF DURING INSTALLATION. IF NEW WIRING IS REQUIRED, CONSULT A QUALIFIED ELECTRICIAN OR LOCAL AUTHORITIES FOR CODE REQUIREMENTS

Drawing 1 – Flush Mount



Drawing 2 – Chain Hung



Drawing 3 – Post-Mount



wiring instructions

Indoor Fixtures

1. Connect positive supply wire **(A)** (typically black or the smooth, unmarked side of the two-conductor cord) to positive fixture lead **(B)** with appropriately sized twist on connector - see **Drawings 1 or 2**.
2. Connect negative supply wire **(C)** (typically white or the ribbed, marked side of the two-conductor cord) to negative fixture lead **(D)**.
3. Please refer to the **grounding instructions** below to complete all electrical connections

Outdoor Fixtures

1. Connect positive supply wire **(A)** (typically black or the smooth unmarked side of the two-conductor cord) to positive fixture lead **(B)** with appropriately sized twist on connector – see **Drawings 2 or 3**.
2. Connect negative supply wire **(C)** (typically white or the ribbed, marked side of the two-conductor cord) to negative fixture lead **(D)**.
3. Cover open end of connectors with silicone sealant to form a watertight seal.
If installing a wall mount fixture, use caulk to seal gaps between the fixture mounting plate (backplate) and the wall. This will help prevent water from entering the outlet box. If the wall surface is lap siding, use caulk and a fixture mounting platform specially.

4. Please refer to the **grounding instructions** below to complete all electrical connections.

grounding instructions

Flush Mount Fixtures

For positive grounding in a 3-wire electrical system, fasten the fixture ground wire **(E)** (typically copper or green plastic coated) to the fixture mounting strap **(M)** with the ground screw **(S)** - see **Drawing 1**.
Note: On straps for screw supported fixtures, first install the two mounting screws in strap. Any remaining tapped hole may be used for the ground screw.

Chain Hung Fixtures

Loop fixture ground wire **(E)** (typically copper or green plastic coated) under the head of the ground screw **(S)** on fixture mounting strap **(M)** and connect to the loose end of the fixture ground wire directly to the ground wire of the building system with appropriately sized twist-on connectors - see **Drawing 2**.

Post-Mount Fixtures

Connect fixture ground wire **(E)** (typically copper or green plastic coated) to power supply ground with appropriately sized twist-on connector inside post. Cover open end of connector with silicone sealant to form a watertight seal - see **Drawing 3**.

I.S. 18 câblage échouage instructions

AVERTISSEMENT DE SECURITE: LIRE CABLAGE ET INSTRUCTIONS DE MISE (IS 18), ET TOUTE AUTRE INSTRUCTION. COUPER L'ALIMENTATION ELECTRIQUE PENDANT L'ONSTALLATION. SI DE NOUVELLES CABLAGE N'EST NECESSAIRE, CONSULTEZ UN ELECTRICIEN QUALIFIE OU AUTORITES LOCALES POUR EXIGENCES DU CODE.

instructions de câblage

Luminaire Itérieurs

1. Brancher le fil d'alimentation positive **(A)** (généralement noir ou, côté lisse banalisée de la corde à deux conducteurs) à plob de fixation positive **(B)** avec la torsion de taille appropriée sur le connecteur – **Voir Schéma 1 ou 2**.
2. Connecter le fil d'alimentation négative **(C)** (généralement blanc ou l', côté marqué nervurée du fil à deux conducteurs) au conducteur négatif de l'appareil **(D)**.
3. S'il vous plaît se référer à la **mise à la terre instructions** ci-dessous pour terminer toutes les connexions électriques.

Luminaire Extérieurs

1. Brancher le fil d'alimentation positive **(A)** (généralement noir ou le côté lisse banalisée de la corde à deux conducteurs) à plomb de fixation positive **(B)** avec la torsion appropriée taille du connecteur – **Voir Schéma 2 ou 3**.
2. Connecter le fil d'alimentation négative **(C)** (généralement blanc ou l', côté marqué nervurée du fil à deux conducteurs) au conducteur négatif de l'appareil **(D)**.
3. Couvrir extrémité ouverte de connecteurs avec du silicone pour former un joint étanche à l'eau.
Si l'installation d'un luminaire de montage mural, utiliser calfeutrage pour sceller l'espace entre la plaque de montage de fixation (plaque arrière) et la paroi. Cela aidera à empêcher l'eau de pénétrer dans le boc sortie. Si la surface du mur est bardage à clin, utiliser caldeutrage et une plate-forme de montage d'appareils spécialement.
4. S'il vous plaît se référer aux instructions ci-dessous pour terminer la terre toutes les connexions électriques.

instructions de mise

Montage Encastré Fixtures

Pour la terre positive dans un système électrique à 3 fils, fixez le fil de terre du luminaire **(E)** (généralement en cuivre ou vert recouvert de plastique) à la sangle de fixation de fixation **(M)** avec la vis de terre **(S)** – **Voir Schéma 1**.
Remarque: Sur les sangles pour les appareils pris en charge à vis, installez d'abord les deux vis de fixation à sangle. Tout trou taraudé restante peut être utilisée pour la vis de terre.

Chaîne Accroché Luminaire

Boucle fil du luminaire au sol **(E)** (généralement en cuivre ou vert recouvert de plastique) sous la tête de la vis de terre **(S)** sur la sangle de fixation de fixation **(M)** et se connecter à l'extrémité libre du fil de terre du luminaire directement sur le fil de terre du système de construction avec une taille appropriée connecteurs à visser – **Voir Schéma 2**.

Luminaire Après Montage

Brancher le fil de terre du luminaire **(E)** (généralement en cuivre ou vert recouvert de plastique) à la masse de l'alimentation avec une taille appropriée torsion sur le connecteur à l'intérieur de la poste. Couvrir extrémité ouverte du connecteur avec du mastic silicone pour former un joint étanche à l'eau – **Voir Schéma 3**.

I.S. 18 tierra cableado instrucciones

ADVERTENCIA DE SEGURIDAD: LEA LAS INSTRUCCIONES DE CABLEADO Y LA TIERRA (IS 18), E INSTRUCCIONES ADICIONALES. APAUGE LA ALIMENTACIÓN DE CORRIENTE DURANTE LA INSTALACIÓN. SI SE REQUIERE NUEVO CABLEADO, CONSULTE CON UN ELECTRICISTA O AUTORIDADES LOCALES PARA REQUISITOS DEL CÓDIGO

Instrucciones de cableado

Acesorios Cubierta

1. Conecte el cable de alimentación positiva **(A)** (normalmente negro o la cara lisa, sin marcas del cable de dos conductores) de plomo accesorio positivo **(B)** con un giro de tamaño adecuado en el conector – **Véase la Figura 1 y 2**.
2. Conecte el cable de alimentación negativa **(C)** (por lo general de color blanco o el lado marcado estriado del cable de dos conductores) de plomo accesorio negativo **(D)**.
3. Por favor, consulte las instrucciones de puesta a tierra-a continuación para completar todas las conexiones eléctricas.

Acesorios Exterior

1. Conecte el cable de alimentación positiva **(A)** (normalmente negro el lado no marcado suave del cable de dos conductores) de plomo accesorio positivo **(B)** con un giro de tamaño apropiadamente conector – **Véase la Figura 2 y 3**.
2. Conecte el cable de alimentación negativa **(C)** (por lo general de color blanco o el lado marcado estriado del cable de dos conductores) de plomo accesorio negativo **(D)**.
3. Cubra el extremo abierto de conectores con sellador de silicona para formar un sello hermético.
Si va a instalar un soporte de fijación mural, use masilla para sella los espacios entre la placa de montaje del aparato (placa) y la pared. Esto ayudará a evitar que el agua entre en la boc salida. Si la superficie de la pared es de revestimiento solapado, utilice masilla y una plataforma de montaje accesorio especial.
4. Por favor, consulte las **Instrucciones de puesta a tierra-a** continuación para completar todas las conexiones eléctricas.

instrucciones puesta a tierra

Montaje Embutido Accesorios

Para conectar a tierra en un sistema eléctrico de 3 hilos, fije el cable de tierra del artefacto **(E)** (generalmente de cobre o verde recubierto de plástico) a la brida de montaje accesorio **(M)** con el tornillo de tierra **(S)** – **Véase la Figura 1**.
Nota : En las correas de accesorios compatibles tornillos, primero instale los dos tornillos de montaje de la correa. Cualquier agujero roscado restante puede ser utilizado para el tornillo de tierra.

Cadena Hung Accesorios

Loop alambre de tierra **(E)** (generalmente de cobre o verde recubierto de plástico) debajo de la cabeza del tornillo de tierra **(S)** en la brida de montaje accesorio **(M)** y conectar con el extremo suelto del cable de tierra luminaria directamente al cable de tierra del sistema de construcción con un tamaño adecuado twist-conectores – **Véase la Figura 2**.

Accesorios Posterior Monte

Conecte el cable de tierra del artefacto **(E)** (generalmente de cobre o verde recubierto de plástico) a tierra de la fuente de alimentación con conector de tamaño adecuado en el interior puesto enlaces en forma. Cubra el extremo abierto del conector con sellador de silicona para formar un sello hermético – **Véase la Figura 3**.